

exteNd™ Enterprise Suite 5.2
exteNd Professional Suite 5.2
exteNd Director™ 5.2 (version autonome)
exteNd Composer™ 5.2 (version autonome)

Accord de Licence de Logiciel Novell®

LISEZ ATTENTIVEMENT LE PRÉSENT ACCORD DE LICENCE. EN INSTALLANT OU EN UTILISANT LE LOGICIEL, VOUS ACCEPTEZ LES TERMES DU PRÉSENT ACCORD. SI VOUS N'ACCEPTEZ PAS LES TERMES DE CET ACCORD, NE TÉLÉCHARGEZ PAS, N'INSTALLEZ PAS ET N'UTILISEZ PAS LE LOGICIEL. LE LOGICIEL NE PEUT PAS ÊTRE VENDU, TRANSFÉRÉ OU REDISTRIBUÉ, SAUF AUTORISATION DE NOVELL.

Cet Accord de Licence de Logiciel Novell (ci-après dénommé « Accord ») est un contrat conclu entre vous-même, personne physique ou morale (« Vous »), et Novell, Inc. (ci-après dénommé « Novell »). Le présent Contrat stipule les termes et conditions de concession de licence de extend Director 5.2 en version autonome, de extend Composer 5.2 en version autonome, de exteNd Enterprise Suite 5.2 et de exteNd Professional Suite 5.2. ExteNd Enterprise Suite 5.2 et exteNd Professional Suite 5.2 incluent exteNd Director 5.2, exteNd Composer 5.2 et exteNd Application Server 5.2. Le(s) produit(s) logiciel(s), les supports (le cas échéant) et la documentation qui les accompagne pour le(s)quel(s) vous avez acquis la licence applicable (collectivement le « Logiciel ») Vous sont concédés sous licence en vertu du présent Contrat. Le Logiciel est protégé par les lois et traités internationaux sur les droits d'auteur en vigueur aux Etats-Unis et dans d'autres pays et est soumis aux conditions du présent Accord. Si Vous n'acceptez pas les termes du présent Accord, ne téléchargez pas, n'installez pas et n'utilisez pas le Logiciel et, le cas échéant, renvoyez l'intégralité du produit inutilisé à votre revendeur, accompagné de la preuve d'achat, afin d'en obtenir le remboursement. Le Logiciel Vous est fourni sous licence. Il ne Vous est pas vendu.

Le Logiciel peut inclure ou faire partie d'une offre groupée qui inclut d'autres programmes informatiques cédés sous licence conformément à d'autres termes et/ou cédés sous licence par un fournisseur de licence autre que Novell. L'utilisation de logiciels faisant l'objet d'accords de licence distincts est régie par les termes de ces accords. Vous avez toute liberté d'utiliser les programmes logiciels tiers fournis. Novell ne pourra être tenue responsable d'aucun logiciel de fournisseur tiers ni de l'utilisation que Vous en ferez.

UTILISATION AUTORISÉE SOUS LICENCE

Logiciel commercial.

Le terme « Processeur » désigne un microprocesseur ou toute autre forme d'unité centrale qui accède à des ressources partagées. Un processeur dual-core ou multi-core (circuit intégré avec deux ou plusieurs microprocesseurs ou unités centrales connectés au même socket) est considéré comme un seul Processeur.

L'expression « Logiciel d'Environnement de Développement » désigne les composants du Logiciel exécutés sur un poste de travail client et utilisés à des fins de développement logiciel.

Le terme « Utilisateur » désigne un objet Utilisateur (ou une autre classe d'objets contenant des données sur une personne, telles que des informations sur la carte de crédit ou des codes confidentiels) qui, dans une arborescence Annuaire unique, dispose (a) de droits d'accès ou d'utilisation sur une partie quelconque du Logiciel, ou (b) de droits d'accès ou d'utilisation sur des produits (périphériques, matériels ou logiciels) gérés par le Logiciel, et qui peut être indifféremment affecté à une personne ou à un périphérique. Les objets Utilisateur (ou autres classes d'objets) représentant la même personne et liés les uns aux autres dans une arborescence unique et/ou reliés entre plusieurs arborescences sont considérés comme un Utilisateur unique.

Licence.

Une des licences suivantes s'applique au produit dont Vous venez de faire l'acquisition et si Vous avez acquis des licences du Logiciel sur une base d'utilisateurs, sur une base de Production du Processeur ou sur une base de Staging du Processeur. Sous réserve du respect des termes du présent Accord, Vous êtes autorisé à utiliser un nombre illimité de copies du Logiciel d'Environnement de Développement.

Licence Utilisateur (s'applique uniquement à exteNd Director 5.2 en version autonome)

Si vous avez acquis des licences du Logiciel Novell exteNd Director 5.2 sur la base d'utilisateurs, vous devez acquérir une licence Utilisateur pour chaque Utilisateur. Chaque personne qui accède au Logiciel, ou utilise ce dernier, doit disposer au moins d'un Utilisateur qui lui soit exclusivement affecté et doit accéder au Logiciel par l'intermédiaire de cet Utilisateur. Si Vous vous conformez aux obligations ci-dessus, Vous êtes autorisé à utiliser un nombre illimité de copies du Logiciel.

Licence de Production du Processeur

Vous devez acquérir une licence de Production du Processeur pour chaque Processeur auquel le Logiciel permet d'avoir accès. Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel uniquement avec le nombre de Processeurs pour lesquels Vous détenez les droits de licence nécessaires. Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel dans Votre environnement de production.

Licence de Staging du Processeur

Vous devez acquérir une licence de Staging du Processeur pour chaque Processeur auquel le Logiciel permet d'avoir accès. Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel uniquement avec le nombre de Processeurs pour lesquels Vous détenez les droits de licence nécessaires. Votre utilisation du Logiciel est limitée à des fins de test interne et de validation uniquement. Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel dans un environnement de production.

Licence Novell eDirectory™. Une des licences suivantes s'applique au Logiciel Novell eDirectory fourni avec le Logiciel si Vous avez acquis des licences du Logiciel correspondant sur la base Utilisateurs ou Processeurs.

Modèle de Licence Utilisateur Novell eDirectory. Si Vous avez acquis des licences pour exteNd Director 5.2 sur la base d'Utilisateurs, le nombre de licences utilisateurs pour le Logiciel Novell eDirectory fourni avec Vos licences acquises en toute légalité pour le Logiciel exteNd Director 5.2 est égal au maximum des deux nombres suivants (1) le nombre de licences légalement acquises pour le Logiciel, ou (2) 250 000 utilisateurs par entité/entreprise (indépendamment du nombre de licences individuelles du Logiciel que Vous avez acquises incluant une licence d'utilisation du logiciel eDirectory). Les licences Novell eDirectory susmentionnées sont soumises à l'accord de licence qui accompagne le logiciel Novell eDirectory.

Modèle de Licence de Processeurs Novell eDirectory. Si Vous avez acquis des licences pour le Logiciel sur la base de processeurs, Votre licence d'utilisation du logiciel eDirectory en support direct de la fonctionnalité sous licence du Logiciel Novell correspondant est illimitée. Cependant, Vous ne pouvez utiliser le logiciel eDirectory qu'en tant qu'annuaire LDAP général jusqu'à 250 000 Utilisateurs dans Votre entité toute entière (société ou agence gouvernementale). Pour chaque Utilisateur au-dessus de 250 000, Vous devez acquérir une licence supplémentaire. Les licences Novell eDirectory susmentionnées sont soumises à l'accord de licence qui accompagne le logiciel Novell eDirectory.

Logiciel d'évaluation. Si le Logiciel est une version d'évaluation ou s'il Vous a été fourni à des fins d'évaluation, votre droit d'utilisation est strictement limité à des fins d'évaluation interne, conformément aux termes de l'offre d'évaluation au titre de laquelle Vous avez reçu le Logiciel. Cette offre est valable 90 jours (ou pendant la période indiquée par le Logiciel) à compter de l'installation du Logiciel, au terme desquels ce dernier cessera de fonctionner. À l'expiration de la période d'évaluation, Vous devez cesser d'utiliser le Logiciel, restaurer à l'état initial toutes les opérations réalisées par le Logiciel et désinstaller complètement le Logiciel de votre système. Le Logiciel peut être équipé d'un système de désactivation automatique qui empêche son utilisation au-delà d'une certaine période. Nous Vous recommandons par conséquent d'effectuer une copie de sauvegarde du contenu de votre système et de prendre toutes les mesures nécessaires pour éviter la perte de fichiers ou de données. L'usage que Vous ferez du Logiciel engage votre seule responsabilité.

LIMITATIONS

Limitations de l'Accord de Licence. Novell se réserve tous les droits qui ne Vous sont pas expressément octroyés. Vous n'êtes pas autorisé à : (1) augmenter, par quelque moyen que ce soit, le nombre de connexions prises en charge par le Logiciel et qui Vous sont accordées sous licence, ou prendre en charge plus d'une connexion ou d'un utilisateur par connexion ; (2) décompiler ou désassembler le Logiciel ou pratiquer sur lui l'ingénierie à rebours, sauf dans la stricte mesure où ces opérations seraient expressément autorisées par la législation en vigueur ; (3) modifier, prêter ou louer (en location simple, en crédit-bail ou à temps partagé) le Logiciel, ou sous-concéder à un tiers l'un des droits qui Vous sont concédés par le présent Accord ; ou (4) céder le Logiciel ou les droits de licence qui Vous sont accordés par cet Accord, en partie ou dans leur intégralité.

Licences pour Suites logicielles. Si la licence d'utilisation du Logiciel que Vous avez acquise s'applique à une suite de produits, seul un utilisateur est autorisé à utiliser tous les produits de cette suite (sauf indication contraire fournie par le Logiciel). La licence de suite n'autorise pas l'utilisation des différents produits de la suite par plusieurs utilisateurs.

Protection de Mise à jour. Si Vous achetez la maintenance ou protection de mise à jour dans le cadre d'un programme Novell pour le Logiciel, la maintenance ou la protection de mise à jour Vous permet de demander des mises à jour uniquement pour le Logiciel dans son ensemble et ne Vous permet pas de demander des mises à jour pour tout composant ou produit groupé au Logiciel ou pour différents produits d'une suite si le Logiciel est cédé sous licence en tant que suite de produits. Vous pouvez acquérir séparément la maintenance ou la protection de mise à jour pour différents composants du Logiciel si les règles Novell en vigueur le permettent. Si Vous avez acquis la Protection de Mise à jour pour les Licences du Logiciel avec lesquelles Vous avez reçu le Logiciel Novell eDirectory, les licences accordées dans cet Accord s'appliquent également à toute mise à jour du logiciel Novell eDirectory que Novell rend disponible dans le commerce pendant la période pour laquelle Vous avez acquis la Protection de Mise à jour. Les licences Novell eDirectory mentionnées précédemment ne peuvent pas être mises à jour et sont par ailleurs soumises à l'accord de licence qui accompagne le logiciel Novell eDirectory.

Licence de Mise à jour. Cette section Vous concerne si le Logiciel est une version de mise à jour ou s'il Vous a été fourni en tant que mise à jour. Le terme « Produit Initial » désigne le produit à partir duquel Vous effectuez la mise à jour. Vous n'êtes autorisé à utiliser le Logiciel que si Vous êtes l'utilisateur initial, unique et autorisé du Produit Initial et si Vous répondez aux conditions suivantes : (1) Vous avez acquis le droit d'utiliser le Logiciel dans le seul but de remplacer le Produit Initial que Vous avez acquis légalement et qui était qualifié pour être mis à jour à l'aide du Logiciel en vertu des règles de Novell en vigueur au moment où Vous avez acquis le Logiciel ; (2) Vous avez installé et utilisé le Produit Initial conformément aux termes de l'accord de licence applicable ; (3) au moment où Vous avez acquis le Produit Initial, il Vous a été remis un exemplaire complet et authentique, comprenant toutes les disquettes et tous les manuels, et non pas seulement une disquette maîtresse ou une disquette de licence ; (4) Vous n'avez pas acquis le Produit Initial après son retrait du marché ou via un achat d'occasion auprès d'un revendeur, d'un distributeur ou d'un autre utilisateur final ; (5) Vous cesserez définitivement toute utilisation du Produit Initial dans les soixante (60) jours suivant l'installation du Logiciel ; et (6) Vous vous engagez à ne pas vendre le Produit Initial ni à en céder la possession.

Licence Supplémentaire. Cette section Vous concerne si Vous avez acquis le Logiciel dans le but d'ajouter des utilisateurs ou des serveurs au produit préalablement acquis (appelé « Produit de Base »). Vous n'êtes autorisé à utiliser le Logiciel que si Vous êtes l'utilisateur initial, unique et autorisé du Produit de Base, et si Vous répondez aux conditions suivantes : (1) Vous avez acquis le droit d'utiliser ce Logiciel dans le seul but d'ajouter des utilisateurs ou des serveurs au Produit de Base que Vous avez acquis légalement ; (2) au moment où Vous avez acquis le Produit de Base, il Vous en a été remis un exemplaire complet et authentique, comprenant toutes les disquettes et tous les manuels, et non pas seulement une disquette maîtresse ou une disquette de licence ; et (3) Vous n'avez pas acquis le Produit de Base après son retrait du marché ou via un achat d'occasion auprès d'un revendeur,

d'un distributeur ou d'un autre utilisateur final.

Support. Novell n'est en aucun cas obligée de fournir une assistance technique pour le Logiciel. Pour plus d'informations sur les offres d'assistance technique de Novell, visitez le site <http://support.novell.com>.

DROITS DE PROPRIÉTÉ

Aucun titre de propriété du Logiciel ne Vous est cédé. Novell et/ou ses fournisseurs de licence conservent tous les droits de propriété intellectuelle attachés au Logiciel, y compris ceux portant sur toute adaptation ou copie de celui-ci. Vous avez uniquement acquis une licence d'utilisation du Logiciel.

GARANTIE LIMITÉE

Pendant une période de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat, Novell garantit que (1) tout support sur lequel est livré le Logiciel est exempt de défaut matériel, et que (2) le Logiciel est conforme, pour l'essentiel, à la documentation qui l'accompagne. Si, dans ce délai de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat, Vous retournez à Novell les articles défectueux ou si Vous lui notifiez une non-conformité, Novell aura le choix, à son entière discrétion, soit de résoudre la non-conformité, soit de Vous rembourser le prix que Vous avez payé pour la licence du Logiciel. Toute utilisation impropre ou modification non autorisée du Logiciel annulerait cette garantie. LA GARANTIE QUI PRÉCÈDE CONSTITUE VOTRE SEUL ET UNIQUE RECOURS ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE. (La garantie qui précède ne s'applique pas aux Logiciels fournis à titre gratuit. LESDITS LOGICIELS NE COMPORTENT AUCUNE GARANTIE.)

LE LOGICIEL N'EST PAS CONÇU, RÉALISÉ POUR OU DESTINÉ À LA DISTRIBUTION OU À L'UTILISATION SUR DES ÉQUIPEMENTS DE CONTRÔLE EN LIGNE DANS DES ENVIRONNEMENTS À RISQUES REQUÉRANT UN FONCTIONNEMENT SANS DÉFAILLANCE, NOTAMMENT LES INSTALLATIONS NUCLÉAIRES, LA NAVIGATION AÉRIENNE OU LES SYSTÈMES DE COMMUNICATIONS AÉRIENNES, LE CONTRÔLE DU TRAFIC AÉRIEN, LES APPAREILS DE RÉANIMATION OU LES SYSTÈMES D'ARMEMENT, POUR LESQUELS UNE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL POURRAIT ENTRAÎNER DIRECTEMENT LA MORT, DES DOMMAGES CORPORELS OU DES DOMMAGES GRAVES AUX BIENS OU À L'ENVIRONNEMENT.

LE LOGICIEL EST UNIQUEMENT COMPATIBLE AVEC DES ORDINATEURS ET DES SYSTÈMES D'EXPLOITATION SPÉCIFIQUES. IL N'EST PAS GARANTI POUR DES SYSTÈMES NON COMPATIBLES. Veuillez contacter Novell ou votre revendeur pour obtenir des informations complémentaires sur la compatibilité.

Produits tiers. Le Logiciel peut inclure ou faire partie d'une offre groupée qui inclut du matériel ou d'autres programmes informatiques cédés sous licence ou vendus par un fournisseur de licence autre que Novell. NOVELL NE GARANTIT PAS LES PRODUITS FOURNIS PAR D'AUTRES ÉDITEURS. CES PRODUITS SONT FOURNIS PAR NOVELL « EN L'ÉTAT », SANS AUCUNE GARANTIE. TOUTE GARANTIE ÉVENTUELLE SUR CES PRODUITS PEUT UNIQUEMENT ÊTRE DONNÉE, LE CAS ÉCHÉANT, PAR LE FOURNISSEUR DE LICENCE DE CES PRODUITS.

SAUF DISPOSITION LÉGALE CONTRAIRE, NOVELL EXCLUT TOUTE GARANTIE IMPLICITE RELATIVE AU LOGICIEL, NOTAMMENT EN CE QUI CONCERNE LE DROIT DE PROPRIÉTÉ, L'ABSENCE DE CONTREFAÇON, LES QUALITÉS SPÉCIFIQUES OU SON ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. NOVELL NE DONNE AUCUNE GARANTIE, NE FAIT AUCUNE DÉCLARATION ET NE PREND AUCUN ENGAGEMENT, EN DEHORS DE CE QUI EST EXPRESSÉMENT ÉNONCÉ DANS LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. NOVELL NE GARANTIT PAS QUE LE LOGICIEL SATISFERA À VOS EXIGENCES OU QU'IL FONCTIONNERA DE MANIÈRE ININTERROMPUE. Les lois en vigueur dans certains pays peuvent interdire certaines limitations ou exclusions de garantie énoncées ci-dessus, lesquelles, le cas échéant, ne s'appliqueront pas à Vous. La présente garantie limitée Vous confère des droits spécifiques, auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits prévus par la législation locale en vigueur.

LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

(a) Préjudices Indirects. NOVELL, SES FOURNISSEURS DE LICENCE, FILIALES OU EMPLOYÉS, NE POURRONT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUS RESPONSABLES DES PRÉJUDICES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES, INDIRECTS, DÉLICTELS, ÉCONOMIQUES OU DOMMAGES-INTÉRÊTS EXEMPLAIRES, RÉSULTANT DE L'UTILISATION DU LOGICIEL OU DE L'IMPOSSIBILITÉ DE L'UTILISER, Y COMPRIS, NOTAMMENT, EN CAS DE PERTE FINANCIÈRE, DE MANQUE À GAGNER OU DE PERTES DE DONNÉES ET CE, INDÉPENDAMMENT DU CARACTÈRE PRÉVISIBLE OU NON DE TELS PRÉJUDICES.

(b) Préjudices Directs. EN AUCUN CAS LA RESPONSABILITÉ GLOBALE DE NOVELL EN MATIÈRE DE PRÉJUDICES DIRECTS MATÉRIELS OU IMMATÉRIELS (QU'IL S'AGISSE D'UN CAS UNIQUE OU RÉPÉTÉ) NE POURRA ÊTRE ENGAGÉE AU-DELÀ DE 125 % DU MONTANT QUE VOUS AVEZ PAYÉ POUR LE LOGICIEL À L'ORIGINE DE LA PRÉTENTION (OU 50 EUROS SI LE LOGICIEL VOUS A ÉTÉ FOURNI À TITRE GRACIEUX). Les exclusions et limitations stipulées plus haut ne s'appliquent pas en cas de décès ou de dommage corporel. Dans les pays où la loi rend inapplicables les exclusions ou limitations de responsabilité énoncées ci-dessus, la responsabilité de Novell sera exclue ou limitée dans la mesure maximale permise par la législation en vigueur.

CONDITIONS GÉNÉRALES

Durée. Le présent Accord prend effet à compter de la date à laquelle Vous acquérez légalement le Logiciel. Il sera résilié de plein droit si Vous ne respectez pas l'une de ses clauses. En cas de résiliation du présent Accord, Vous devez immédiatement détruire l'original et toutes les copies du Logiciel, ou les retourner à Novell et supprimer le Logiciel de vos systèmes.

Tests d'évaluation des performances. Cette restriction relative aux tests d'évaluation des performances Vous est applicable si Vous êtes développeur de logiciels ou fournisseur de licences de logiciels, ou si Vous réalisez des tests sur le Logiciel sous la direction ou pour le compte d'un développeur de logiciels ou d'un fournisseur de licences de logiciels. Vous n'êtes pas autorisé, sauf accord écrit préalable de Novell, cette dernière ne pouvant refuser son accord sans motif valable, à publier ou à divulguer à des tiers les résultats des tests d'évaluation des performances du Logiciel. Si Vous concédez des licences de produits similaires au Logiciel du point de vue fonctionnel (« Produits Similaires ») ou en concurrence avec ce dernier ou si Vous agissez au nom d'un tel fournisseur de licence et que Vous publiez ou divulguiez des informations relatives aux tests d'évaluation des performances du Logiciel en contrevenant à cette restriction, nonobstant toute clause contraire dans l'accord de licence de l'utilisateur final du Produit Similaire et en complément des autres recours dont Novell peut disposer, Novell aura le droit de réaliser des tests d'évaluation des performances des Produits Similaires, ainsi que de divulguer et de publier les informations sur ces tests. Vous reconnaissez par le présent Accord de Licence disposer de l'autorité nécessaire pour octroyer un tel droit à Novell.

Source ouverte. Rien dans le présent contrat ne peut restreindre, limiter ou affecter tout droit dont vous disposez, ou toute obligation ou condition à laquelle vous pouvez être soumis, sous toute licence relative aux sources ouvertes applicable pour tout code source ouvert contenu dans le Logiciel.

Cession de Licence. Le présent Accord ne peut pas faire l'objet d'une cession ou d'un transfert, sauf accord préalable écrit de Novell.

Droit applicable et Jurisdiction compétente. Le présent Accord est régi par le droit de l'État américain de l'Utah. Toute action en justice liée à cet Accord peut uniquement être portée devant les tribunaux compétents de l'État de l'Utah. Toutefois, si votre résidence principale se trouve dans un État membre de l'Union européenne ou de l'Association Européenne de Libre Échange, cet Accord est régi par les lois en vigueur dans cet État. Toute action en justice liée à cet Accord pourra alors être uniquement portée devant les tribunaux compétents dudit État.

Portée de l'Accord. Le présent Accord, ainsi que, le cas échéant, l'Accord de mise à jour et/ou de Licence supplémentaire constituent la totalité des conventions existant entre Vous et Novell. Ils ne peuvent être modifiés qu'au moyen d'un document écrit signé par les deux parties. AUCUN FOURNISSEUR DE LICENCE, DISTRIBUTEUR, REVENDEUR, DÉTAILLANT OU EMPLOYÉ N'EST AUTORISÉ À MODIFIER CET ACCORD OU À FAIRE DES DÉCLARATIONS OU PROMESSES DISTINCTES OU COMPLÉMENTAIRES DE CELLES INCLUSES DANS LE PRÉSENT ACCORD.

Renonciation. Toute renonciation à un droit prévu par le présent Accord devra, pour prendre effet, être formulée par écrit et signée par un représentant dûment autorisé de la partie concernée. Une renonciation à un droit passé ou présent, en relation avec la violation d'une clause ou un manquement, ne saurait être interprétée comme une renonciation à un droit futur découlant des termes du présent Accord.

Indépendance des Clauses. Si une clause du présent Accord est nulle ou inapplicable, elle sera interprétée, limitée, modifiée ou, si nécessaire, dissociée des autres clauses autant que de besoin, afin d'éliminer sa nullité ou son caractère inapplicable et sans que cela n'affecte les autres dispositions.

Respect de la Réglementation en matière d'Exportation. Toute personne ou entité qui exporte ou réexporte des produits Novell, directement ou indirectement par tout moyen, y compris via transfert électronique, est entièrement responsable de cette exportation conformément à la réglementation américaine en la matière et aux lois des pays hôtes. Novell décline toute responsabilité quant à la non-obtention de Votre part des agréments d'exportation nécessaires. Les agréments dépendent des caractéristiques techniques de l'élément exporté, de la destination, de la finalité, de l'utilisateur final et des activités de celui-ci. En particulier, aucun produit Novell ne peut être exporté vers des utilisateurs finals ou des pays soumis à embargo ou à d'autres restrictions. Avant d'exporter des produits Novell depuis les États-Unis, consultez la page Web (en anglais) du *Bureau of Industry and Security* et d'autres sources. De même, avant de réexporter des produits Novell, informez-Vous sur la législation des pays de destination. Ces dispositions se prolongeront au-delà de l'expiration ou de la résiliation anticipée du présent Accord. Pour de plus amples informations sur l'exportation des Logiciels Novell, reportez-vous à la matrice d'exportation des produits Novell. Vous pouvez la télécharger à l'adresse suivante : <http://www.novell.com/info/exports/> ou en obtenir une copie auprès de Votre bureau Novell local.

Droits restreints du Gouvernement des États-Unis. Toute utilisation, reproduction ou divulgation de la part de l'administration des États-Unis est soumise aux limitations prévues par les dispositions légales suivantes : FAR 52.227-14 (juin 1987) Alternate III (juin 1987), FAR 52.227-19 (juin 1987) ou DFARS 252.227-7013 (b)(3) (nov. 1995), ou par les clauses ultérieures appliquées en remplacement des dispositions légales précitées. Fabricant : Novell, Inc., 1800 South Novell Place, Provo, Utah 84606. U.S.A.

Divers. L'application de la Convention des Nations Unies sur les Contrats de vente internationale de marchandises est expressément exclue.

Sun Microsystems* et Autres Logiciels. Le Logiciel pourra inclure des exemplaires de Sun Java* 2 Runtime Environment (J2RE), Édition Standard, et de Sun Java* Secure Socket Extension. Si tel est le cas, ces produits sont fournis sous licence selon les accords de licence Sun qui les accompagnent. Le Logiciel inclut un code concédé sous licence par RSA Data Security*, Inc. Certaines parties sous licence d'IBM* sont disponibles à l'adresse <http://oss.software.ibm.com/icu4j/>.

©1993, 2000-2005 Novell, Inc. Tous droits réservés.
(11.16.04)

Novell est une marque déposée, et eDirectory, exteNd, exteNd Composer and exteNd Director sont des marques de Novell, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

*IBM est une marque déposée de International Business Machines

*Sun Microsystems, Sun et Java sont des marques déposées de Sun Microsystems, Inc.

*RSA Data Security est une marque de RSA Data Security, Inc.